



Measurement Canada  
An Agency of Industry Canada

Mesures Canada  
Un organisme d'Industrie Canada

MAL No. - N° De LAM  
**MAL-AM-5267**

Date: January 25, 2006

File number: 26686-AP-AM-05-0097

**MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER (MAL)**  
**for**  
**Approved Weighing and Measuring Devices**

**Type of Device**

Electronic On-Board Lift Truck Scale

**Purpose**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to weighing and measuring devices which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered within the scope of Notice of Approval AM-5267 and any subsequent revisions to this Notice of Approval.

**Applicant**

Weigh-Tronix Canada, ULC  
217 Boulevard Brunswick  
Pointe-Claire, Québec  
H9R 4R7

**Description of Modifications**

- The capacity of the load cells is 2 500 lb and not 6 000 lb.

Original signed by:

Michel Maranda  
Technical Coordinator  
Mass Measurement Discipline



Date: 25 janvier, 2006

Dossier: 26686-AP-AM-05-0097

## **LETTRE D'ACCEPTATION DE MODIFICATION (LAM)**

**pour**

**Appareils de pesage et de mesure approuvés**

### **Type d'Appareil**

Balance électronique embarquée pour chariot élévateur

### **Objet**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux appareils de pesage et de mesure dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée de l'avis d'approbation AM-5267 et de toutes révisions subséquentes.

### **Requérant**

Weigh-Tronix Canada, ULC  
217 Boulevard Brunswick  
Pointe-Claire, Québec  
H9R 4R7

### **Description des modifications**

- La capacité des cellules de pesage est de 2 500 lb et non 6 000 lb.

Copie authentique signée par :

Michel Maranda  
Coordonnateur en technologie  
Discipline des masses